



Mit Wacker 09 Ströbitz hat Cottbus nach elfjähriger Abwesenheit wieder einen Vertreter in der Landesliga. Zum Erfolgsteam und dessen Rückhalt gehören: Obere Reihe v.l. - Hasso Schiemenz, Vorsitzender des Ehrenrats, Andreas Kober, Stephan Böttcher, Alexander Probst, Enrico Schrobback, Matthias Geisler, Dirk Janke (Mannschafts-Betreuer) Mirco Schneider; Mitte - Hans Szonn, Alt-Wackermaner, (Chronist), Reinhard Schmidt, Präsident, Klaus Burg, stell. Vors. Ehrenrat, Katharina Feige, Physio, Karsten Kurth, Carsten Käthner, Christian Schütz, Sebastian Rätzer, Philipp Knapczyk, René Handreck (MK), Patrick Troppa, Cheftrainer Tino Kandlbinder, Uwe Nousch, Vizepräsident, und Männerkoordinator, Ernst Schäfer, Schatzmeister, Karsten Matzke, Co-Trainer; vorn - Christoph Mellack, Maximilian Klemm, Martin Handreg, Mario Duck, Stephan Choschzick, Christian Pöschk, Elias Hoffmann, Randy Gottwald

Wieder AUFSTEIGER zur Landesliga-Süd: Wacker 09 Cottbus-Ströbitz Wie in glanzvollsten Ströbitzer Zeiten

Der Verein präsentiert heute Festschrift zum Aufstieg / Mit kühlem Kopf

Die Altvorderen schwärmen und holen Vergleiche weit her: 1952 stieg Wacker zur Landesliga auf. Baut? Da schafft die Politik das Land ab, Wacker klickt „nur“ Bezirksliga. Drei Spielzeiten. Vorbereitungsspiele, in bester Die Jungen halten sich einfach an Fakten: Zur Halbzeit noch Dritter, am Schluss 13 Punkte Vorsprung, nur eine Niederlage und helen Vergleiche weit her: 1952 stieg Wacker zur Landesliga auf. Baut? Da schafft die Politik das Land ab, Wacker klickt „nur“ Bezirksliga. Drei Spielzeiten. Vorbereitungsspiele, in bester Die Jungen halten sich einfach an Fakten: Zur Halbzeit noch Dritter, am Schluss 13 Punkte

de hat sich an Siege gewöhnt und möchte die nicht missen. Ein ganzes Jahr ohne Heimniederlage! Das ist der konsequent fortgesetzte „Goldene Plan Ost“, der die Anlage beautifully schmückt und Emotionen



Blumenhaus
Orchidee
Tel.: 79 26 23
Fax: 49 36 964



Trainer Tino Kandlbinder: sachliche Analyse, Humor, ein wenig Verschwörerheit...

Schmidt schätzt das intellektuelle Potential, rät zu kühlem Verstand, Trainer Tino Kandlbinder verteilt viel Einzellob, kaum einer bleibt unerwähnt. Die Ströbitzer Fußballgemein-

ausgelöst hat, die als Torgesänge übers Spielfeld hallen. „Glanzvolle Zeiten des Ströbitzer Fußballs 1909-2011“ hat Hans (Tiger) Szonn seine Festschrift genannt. Der eigene Nachwuchs wird auch da hochgehalten. Gut so!

Ihr starker Partner für den Sport in der Region.



Sicher Stabiler Solide

Die Staffeln sind neu gemischt - schon gestern war Anstoß

Das aktuelle Niederlausitzkreis-Aufgebot: Guben-Nord und Laubsdorf in der Brandenburgliga / Mit Burg, Cottbus-Ströbitz und 1. FC Guben starkes Trio in der Landesliga / Viel Derby-Spaß mit Landesklasse-Sechser Kolkwitz, Groß Gaglow, Viktoria, SC Spremberg, Krieschow und Peitz

Region. Bei den Blau-Gelben in Laubsdorf bebte gestern schon der Boden. 18 Uhr war Anstoß gegen Falkensee. Der BSV Guben muss heute, 15 Uhr, nach Sachsenhausen. Das sind die beiden Niederlausitz-Vertreter in der Brandenburgliga, dem Fußballoberhaus des Landes. Direkt aufeinander treffen werden sie erst am 3. Dezember. Laubsdorf als amtierender Vizemeister will bis dahin schon wieder ganz vorn stehen, und auch mit den Nord-Gubenern ist zu rechnen. Sie haben sich verstärkt, unter anderem mit Piotr Loboda aus der 3. polnischen Liga und Duncan Kaiser von den Energie A-Junoren.

Drei Liga Heimspiele
Alle drei Niederlausitzkreistvotreter in der Landesliga Süd

hat seine Chance als Trainer beim Landesklassen-Aufsteiger gesucht. Die Spreewälder brauchen jetzt noch Verstärkung, um das Vorjahres-Maß (4. Platz) halten zu können. Handrick: „Es gibt Gespräche, aber noch keine weiteren Neuensätze an diesem Wochenende.“ Ströbitz als Liganegligé empfängt Erker, eine Mannschaft, die sich gerade noch in der Klasse halten konnte (13. Platz) und beim letzten Spiel gegen die SG Burg eine 0:3-Heimpeleite hinnehmen musste. Gern werden die Randberliner nicht in Spreewaldnähe kommen. Überall ist heute um 15 Uhr Anstoß. Ein erstes Derby gibt es erst am 7. Spieltag (1.10.) in Guben gegen Burg. Die engeren Nachbarn Burg und Ströbitz treffen am 29. Oktober im Spreewald aufeinander, die Begegnung Guben-Ströbitz mit viel Traditionskolorit (nach dem Krieg führen die Ströbitzer mit dem Fahrrad nach Guben zum Spiel!) lässt bis 19. November auf sich warten. Letzter Spieltag der Halbserie ist am 10. Dezember.

Einer bleibt spielfrei
In der Landesklasse Süd finden sich 15 Mannschaften zusammen, so dass eine immer spielfrei hat. Heute trifft es - ganz passend zum dortigen Heimatfest, den SC Spremberg. Die Peitzer haben es schlechter; sie müssen während ihres Fischerfestes nach Golßen reisen. Kreismeister Groß Gaglow kann als Landesklassen-Neuling mit großem Fan-Andrang

2. Liga: Ein historisches Debakel

Erneute Pleite beim 0:5 gegen 1860 / Energie muss beim Letzten punkten

scheinen jedoch nicht in Sicht. Dabei bräuchte Energie dringend Abwehrspieler, die dem Team Stabilität verleihen. Gegen 1860 München wurde das deutlich sichtbar. Im Grunde leistete sich jeder der eingesetzten Abwehrspieler mindestens einen schweren Patzer. Die Partie war auch schon früh gelaufen. Erst verschief Energie einen Freistoß und kassierte per Kopf das 0:1. Als die Lauten zurückgreifen und so seine Wunschelf auflaufen lassen konnte. Nun herrscht Ratlosigkeit. Zwar begab sich der Trainer wieder auf Spielfeldschicht. Bezahlbare Verstärkungen

deutet für ihn zwei Spiele Pause. Ein schlechteres Debüt hätte er nicht geben können. In Unterzahl war der FCE-chancenlos. Bittroff ließ seinen Gegenspieler laufen, Kirschbaum reagierte spät - 0:2. Vor dem dritten Gegentreffer enteilte Lauth seinem Gegenspieler Roger mühelos. Das 0:4 schoss Innenverteidiger Hümeier selbst. Es war kein generischer Angriff in der Nähe. Da half es auch nichts, die hohe Effizienz der Münchner zu beklagen. Energie machte es seinem Kontrahenten mit vielen individuellen Fehlern viel zu leicht.

als Kapitän keine Struktur ins Angriffsspiel, erzeugt vielmehr durch Fehlpass zusätzliche Bedrängnis. Angesichts der vorangegangenen Niederlage in Kiel könnte der Auftritt gegen München kein einmaliger Ausrutscher gewesen sein. Das dürfte sich schon heute herausstellen. Der Gastgeber Aachen ist aus den bisherigen drei Spielen punktlos hervorgegangen. Ein Sieg scheint eigentlich für beide Kontrahenten Pflicht zu sein.

Fußbodenverlegung Matthias Müller

- Teppichböden
- Laminatböden
- Fertigparkett
- PVC - Beläge
- Gummibeläge
- Linoleum

Zahsower Straße 1
03046 Cottbus
Tel.: 0355 - 79 37 11
Fax: 0355 - 2 88 91 95
Funk: 0171 5 20 83 73

...schmeckt natürlich!

Kunella Feinkost GmbH
03046 Cottbus

Online-Shop:
www.spreewald-praesente.de

Wurbacher & Möbus

Gas - Wasser - Heizung
Beratung - Planung - Ausführung

Sachsendorfer Straße 4, 03046 Cottbus
Telefon 70 13 15, Fax 70 13 55

Birkigt & Birkigt GbR

Freie KFZ-Werkstatt

Zahsower Str. 10 • 03046 Cottbus
Telefon/Fax 03 55 / 79 38 33 • kfz-birkigt-gbr@freinet.de

- ✦ Karosserie ✦ Bremsen ✦ Auspuff ✦ Reifen ✦
- ✦ Stoßdämpfer ✦ HU / AU ✦ Inspektion ✦
- ✦ Autogas ✦ Mobilgarantie ✦

Kowal

HANDEL & SERVICE
ALLE TYPEN
DEKRA-PRÜFSTÜTZPUNKT

Mittelstraße 2
03046 Cottbus - Ströbitz

Tel.: 03 55 / 70 03 93
Fax: 03 55 / 70 03 94

TABELLEN / TERMINE

Die 2. Bundesliga

FC St. Pauli - Alemannia Aachen	3:1
Fortuna Düsseldorf - FC Ingolstadt	4:1
1. FC Union Berlin - SC Paderborn	4:0
Greuther Fürth - Dynamo Dresden	1:0
Energie Cottbus - 1860 München	0:5
Erzgebirge Aue - Karlsruher SC	0:2
FSV Frankfurt - MSV Duisburg	0:0
Braunschweig - Eintracht Frankfurt	0:3
Hansa Rostock - VfL Bochum	0:0

Die 1. Landesliga Süd

1. Fortuna Düsseldorf	3	72	7
2. Eintracht Frankfurt	3	73	7
3. FC St. Pauli	3	62	7
4. 1860 München	3	84	6
5. Greuther Fürth	3	73	6
6. Karlsruher SC	3	64	6
7. Eintr. Braunschweig	3	54	6
8. Energie Cottbus	3	47	6
9. 1. FC Union Berlin	3	45	6
10. Erzgebirge Aue	3	12	4
11. VfL Bochum	3	12	4
12. SC Paderborn	3	35	4
13. Hansa Rostock	3	23	2
14. FSV Frankfurt	3	12	2
15. MSV Duisburg	3	35	1
16. Dynamo Dresden	3	24	1
17. FC Ingolstadt	3	18	1
18. Alemannia Aachen	3	18	0

Freitag (12.08.2011)
Dynamo Dresden - 1. FC Union Berlin
Karlsruher SC - Eintr. Braunschweig
VfL Bochum - FC St. Pauli

Samstag (13.08.2011)
Alemannia Aachen - Energie Cottbus
SC Paderborn - SpVgg Greuther Fürth
Sonntag (14.08.2011)
MSV Duisburg - Hansa Rostock
1860 München - Erzgebirge Aue
FC Ingolstadt - FSV Frankfurt

Montag (15.08.2011)
Eintracht Frankfurt - Fortuna Düsseldorf

Landesliga Süd
Fr., 12.08., 18:30 Uhr: SV Askania Schipkau - FSV Brieske/Senftenberg
Sa., 13.08., 15:00 Uhr: Mühlberg - Blauenfelder-Mahlow, Neuzelle - Tettauf/Schraden; 1. FC Guben - Briesen/M.; Uni-
on Fürstenwalde II - Luckenwalde II; Burg - Miersdorf/Leuthen; Hohenleipisch - Rüdigerdorf; SV Wacker 09 Cottbus - Erker

Der Kreismeister Pokal Supercup Sieger kommt

Mit vier Punkten Vorsprung vor Sasow und sieben vor VfB Cottbus haben sie einen soliden Meistertitel erworben und auch

Im Sechser aus SPN - Cottbus gutgestellt / Neues Trainergespann

den Rest nicht sausen lassen - Kreispokal und Supercup. Bei Letzterem ging es schon nicht mehr allein um den Sieg; der wurde mit 3:0 gegen einen sich eher geizig aufbauenden Kreisklasse-Verein nach schwacher erster halber Stunde sicher eingetührt.

Die Begegnung in Peitz war das erste Pflichtspiel unter dem neuen Trainergespann Detlef Irgang und Jörg Scherbe. Irgang hat zuletzt beim Landesligisten Burg gespielt und als Trainer noch wenig Erfahrung.

Immerhin weiß er um die Schwere dieser Aufgabe. In Peitz wie zuvor in Briesen

Freu(n)de im Garten

das komplette Programm erhalten Sie bei uns

GFB

Garten- und Forsttechnik
S. Buckow
Gartenstraße 45 A
03051 Cottbus/Groß Gaglow
Tel.: 0355-522172
Fax: 0355-543865

Ford Kuga 4x4 TDG

EZ.11/2010; 261km; 120kW/163PS

DEUTSCHER WAGEN mit ALLRAD-ANTRIEB, FRONTSCHUBLEN- / SITZHEIZUNG, Drehrolle Aluminium, Intelligent Protection System (IPS) incl. 7x Airbag, ABS, ASR, ESP, Notbrems-Assistent, Isofix-Aufnahmen für Kindersitz, CD-Audiosystem Sony (MP3-fähig) mit USB-Anschluss & Freisprechfunktion mit „Bluetooth“, Bordcomputer, LM-Felgen, REGENSENSOR & SCHEINWERFER-ASSISTENZ, KLIMAAUSSTATTUNG & Verglasung hinten abgedunkelt, Power KeyFree-Startfunktion, Dachspoiler in Wagenfarbe uvm. sofort verfügbar in Panther-Schwarz-Metallic, & inkl. Preisgarantie & inkl. Aufbereitung

26.975,- Euro
Zwischenverkauf vorbehalten! Nutzen Sie unseren Bestellservice!

Manuel Bödele - der Verteiler im Mittelfeld, hinter ihm links Florian Matz, für Tore zuständig

hat Florian Matz je zwei Tore erzielt; Torschütze vom Diest in der Meisterschaft war mit 22 Treffern Lars Schöffel, er steht nicht mehr im Aufgebot, ebenso wie einige andere Leistungsträger.

Die SG Groß Gaglow ist ein gesunder Verein, der mit dem Peitzer Auftritt ein Zeichen gesetzt hat und die Mannschaft in geeigneter Form vorstellt wird. Zum Auftakt empfangen die Grün-Weißen einen Gegner aus dem Fußballkreis Senftenberg: TSG Großkoschen.

Was machen die Jungs? Reingehen, die Chance darfst du nicht liegenlassen... Das neue Trainerteam Detlef Irgang (l.) und Jörg Scherbe, beide populäre Energiepleier, sortieren. Irgang: „Es wird am Anfang schwer. Leistungsträger sind abgegangen, wir müssen aufbauen.“

Wisheit Bauunternehmen GmbH

- Innen- u. Außenputz
- Maurer- u. Betonarbeiten
- Lieferung u. Einbau von genormten Bauteilen (Fenster, Innentüren u.s.w.)
- Laminateverlegung, Trockenestrich und Treppenrenovierung
- Trockenbau
- Kleinaufträge

Sachsendorfer Str. 7
03051 Cottbus - OT Groß Gaglow
Tel.: 0355-4864360, Funk: 0172-3589725, Fax: 0355-4864361

www.maerkischerbote.de

KRAUSE & SOHN GmbH

Qualitätsgebrauchtwagen

Sachsendorfer Straße 3
03051 Cottbus
OT Groß Gaglow
Telefon 03 55 / 58 13-0
www.ford-krause.de



Dieser Sommer gehörte dem Frauenfußball. Auch der Märkische Bote engagierte sich für die Unterstützung dieser Sportart. Anfang August überreichte Vertriebsleiter Matthias Boddeusch (kniend) den Damen von Leuthen / Klein Ohnig 250 Euro Torprämie. Sie hatten gegen Blau Weiß Lubolz 5 Tore geschossen. Kommen Sonabend treten die Damen im Heimspiel gegen Viktoria Cottbus an

Die Kreisliga vor dem Anstoß

Start am kommenden Wochenende mit zwei Cottbuser Aufsteigern

Die Kreisliga geht nach der kürzesten Sommerpause ihrer Geschichte am kommenden Wochenende wieder ins Rennen. Viele witterungsbedingte Ausfälle waren nach dem regulären Terminbetrieb nachzuspielen. Frank Leopold, Vorsitzender des Fußballkreises, spricht den Vereinen Mut zu. „Wir werden es auch diesmal mit Unvorhersehbarem zu tun bekommen und erneut mit Besonnenheit und Kameradschaft reagieren“. Ein Grundsatzelement der Sportliche Seite direkt - das Fair Play - übertragbar ist. „Hier“, so



Gut bekanntes Gesicht: Frank (Toni) Lehmann trainiert Aufsteiger Cottbus-Ost



Stephan Besenhard (blau, Groß Gaglow) lässt hier drei Männer vom ESV Forst stehen. Burghard Kraus, Norbert Klemm und Oliver Jascha (v.l.) haben in diesem Falle das Nachsehen, auch wenn die Vorbereitungspartei am Ende der Gast aus der Rosenstadt (Kreisliga) gewinnt. Vorbereitungen folgen eigenen Gesetzen, aber deutlich wird auch, dass die Grenzen zwischen den Klassen manchmal fließend scheinen

Blau-Weiß mit Hoffnung

An diesem Wochenende Sportfest mit Turnier

Platz 6 im letzten Jahr - Klein Gaglow meldet sich in der Kreisliga vorn zu Wort - auch wenn die Vorbereitung durchwachsen lief. Dieses Wochenende ist Sportfest auf dem Berg,

eingeschlossen ein Männer-Turnier. Kunesdorf, Groß Gaglow II und Leuthen II sind zu Gast. 14 Uhr geht's los am Sonntag. Am heutigen Samstag ist abends Pieps-Disco.

Fachbetrieb Ralf Wehmhoff

Öl-, Gas-, Elektroheizungen, Holzvergaser, Badausstattung, Wärmepumpen, Lüftung, BHKW, Solaranlagen, Elektroinstallation, Kundendienst

Heizen mit alternativen Energien

Solaranlagen Holzvergaser Festbrennstoffkessel

Drebkauer Straße 62, 03099 Klein Gaglow, Tel. 03 55/53 00 90

AUFSTEIGER ohne Abgänge: SV Eiche Branitz

Die Parkeichen wollen's wissen

Gleich Punkte sammeln für den Klassenerhalt / 19 Spieler, 19 Freunde

Elf Freunde gehören zum Erfolg im Fußball - besonders dann, wenn die Aufgabe riesig erscheint. Im SV Eiche Branitz bilden 19 Freunde die I. Mannschaft, und das Freunde-Hinterland ist - Fußballfrauen eingeschlossen - sprichwörtlich. Der (Wieder)Aufstieg zur Kreisliga wurde riesig gefeiert, auch Graf Hermann Pückler kam, wie es sich in Parknachbarschaft gehört, gratulieren. Nun aber wird es ernst.



Team Branitz: stehend v.l. Trainer Tom Pohland, Marcus-Paul Lieb, Philipp Thiemeig, Martin Emmert, Maik Röbnick, Tim Wunderwald, Norman Altmeyer, Ronny Hofmann; davor: Christopher Zöllig, Ronny Schott, David Neufert, David Grießig, Christian Schultka, Christopher Meyer, Christoph Malke

Friseur-Salon Brigitte Hofmann

03051 Groß Gaglow
Lindweg 8
03 55-52 30 72

Haarintegration, Therapieperücken

Informationen im Salon!
Besuchen Sie uns doch in unseren klimatisierten Räumen

Öffnungszeiten:
Mo 11:30 - 20:00 Uhr
Di-Fr 7:30 - 20:00 Uhr
Sa 7:30 - 14:00 Uhr

Ihr Kopf - unsere Ideen

Ankauf von Gebrauchtwagen & Nutzfahrzeugen

D. Schimpitz

Branditzer Dorfmitte 20
03042 Cottbus

Tel.: 72 28 06
Fax: 72 28 06
Funk: 0170 5 41 29 07

Grosse Bau

Byhlerer Straße 17 • 03044 Cottbus

☎ 0355-86 69 05 53
www.grossebau.de

Landbäckerei

mit Partyservice
(Backschinken, Spanferkel, Haxen)

Museumsweg 4 03042 Cottbus Tel./Fax: 0355 714692

Filialen:
Kiegebusch • Tel.: 0355 4887800
Klein Gaglow • Tel.: 0162 1852205